

## Русско-ирландский разговорник для туристов. Основные фразы с произношением (транскрипцией).

### Основные слова

Да	sea, ta
Нет	ni hea, nil
Спасибо	Go raibh maith agat
Большое спасибо	Go raibh mile maith agat
Пожалуйста	Ta failte romhat
Пожалуйста	Mas e do thoil e, Le do thoil.
Извините	Gaibh mo phardun
Здравствуйте	Dia dhuit
До свидания	Slan agat/slan leat
Пока	Slan
Доброе утро	Maidin mhaith
Добрый день	Dia dhuit trathnona
Добрый вечер	Trathnona
Спокойной ночи	Oiche mhaith
Я не понимаю	Ni thuigim
Как это сказать по [: ...]?	Conas dearfa e sin as [Gaeilge]?
Вы говорите по-...	an labharann tu....
Английски	Bearla
Французски	Fraincis
Немецки	Gearmanais
Испански	Spainis
Китайски	Sinis
Я	me
Мы	sinn
Ты	tu
Вы	tu
Вы	sibh
Они	siad, iad
Как вас зовут?	Cad is ainm duit?
Очень приятно.	Ta athas orm bualadh leat.
Как дела?	Conas ta tu? Cen chaoi a bhfuil tu? Caide mar ta tu?
Хорошо	maith
Плохо	olc
Так себе	caoiseach
Жена	bean ceile
Муж	fear ceile
Дочь	iníon
Сын	mac
Мать	mathair
Отец	athair
Друг	cara
Где здесь туалет?	Ca bhfuil seomra na mban (f) / bhfhear (m)?

## Цифры и числа

ноль	naid
один	aon
два	do
три	tri
четыре	ceathair
пять	cuig
шесть	se
семь	seacht
восемь	ocht
девять	naoi
десять	deich
одиннадцать	aon deag
двенадцать	do dheag
тринадцать	tri deag
четырнадцать	ceathair deag
пятнадцать	cuig deag
шестнадцать	se deag
семнадцать	seacht deag
восемнадцать	ocht deag
девятнадцать	naoi deag
двадцать	fiche
двадцать один	fiche haon
тридцать	triocha
сорок	daichead
пятьдесят	caoga
шестьдесят	seasca
семьдесят	seachto
восемьдесят	ochto
девяносто	naocha
сто	cead
тысяча	mile

## Магазины и рестораны

Сколько это стоит?	an mor ata air?
Что это такое?	cad e seo?
Я куплю это.	ceannoid me e
Я хотел бы	ba mhaith liom ... a cheannach
У вас есть ?..	an bhfuil .... agat
Вы принимаете кредитные карточки?	an dtogann tu cartai credit?
Открыто	oscailte
Закрыто	dunta
Открытка	carta poist
Марки	stampa
Немного, Мало	beagan
Много	morán
Все	e ar fad
Завтрак	bricfeasta
Обед	lon
Ужин	dinnear
Вегетарианский	feoilseantach

Желаем Вам приятного перелёта, мягкой посадки и безоблачного отдыха! Ваш [FlyTimer.ru](http://FlyTimer.ru)

\*При подготовке разговорника для туриста были использованы сведения, размещенные на сайте Википедии (<https://ru.wikipedia.org/wiki/Вики>), сервисы перевода и пр. материалы в открытом доступе

Кошерный	coisir
Ваше здоровье!	slainte
Принесите, пожалуйста, счёт.	Tabhair dom an bille led' thoil
Хлеб	aran
Напиток	deoch
Кофе	caife
Чай	te
Сок	su
Вода	uisce
Пиво	beoir
Вино	fion
Соль	salann
Перец	piobar
Мясо	feoil
Говядина	mairteoil
Свинина	muiceoil
Рыба	iasc
Птица	eanlaith
Овощи	glasra
Фрукты	toradh
Картофель	prata
Салат	sailead
Десерт	milseog
Мороженое	uachtar reoite

## Туризм

Где ...?	Ca bhfuil....?
Сколько стоит билет?	Cad e an taille?
Билет	ticead
Один билет до ...	ticead amhain le do thoil.
Куда вы едете?	ca bhfuil tu ag imeacht?
Где вы живете?	Ca maireann tu?
Поезд	traen
Автобус	bus
Метро	iosbhealach
Аэропорт	aerphort
Вокзал	staisun an traen
Автовокзал	staisun an bhus
Станция метро	staisun an iosbhealaig
Отправление	imeacht/fagaint
Прибытие	teacht
Прокат автомобилей	oifig chios char
Стоянка	pairceail
Гостиница, Отель	ostan
Комната	seomra
Бронь	airithint
Свободные места на сегодня есть?	an bhfuil aon seomrai ar fail anocht?
Мест нет.	lan
Паспорт	pas

Желаем Вам приятного перелёта, мягкой посадки и безоблачного отдыха! [Ваш FlyTimer.ru](http://FlyTimer.ru)

\*При подготовке разговорника для туриста были использованы сведения, размещенные на сайте Википедии (<https://ru.wikipedia.org/wiki/Вики>), сервисы перевода и пр. материалы в открытом доступе

## Как пройти

Налево	ar chle
Направо	ar dheis
Прямо	direach
Вверх	suas
Вниз	sios
Далеко	fada
Близко	gearr
Длинный	fada
Короткий	gearra
Карта	learscail or mapa
Туристическое бюро	Oifig eolais

## Места общего пользования и достопримечательности

Почта	oifig an phoist
Музей	musaem
Банк	banc
Милиция	staisun na ngardai
Больница	oispeidial
Аптека	cogaslann
Магазин	siopa
Ресторан	bialann
Школа	scoil
Церковь	seipeal
Туалет	seomra folctha
Улица	sraid
Площадь	searnog
Гора	sliabh
Холм	cnoc
Долина	gleann
Океан	farraige
Озеро	loch
Река	abhainn
Бассейн	linn snamha
Башня	tur
Мост	droichead

## Даты и время

Который час?	cen t-am e?
7:13, Семь тринадцать	7:13, tri neomaidi deag tar eis a seacht
3:15, Три Пятнадцать	3:15, ceathru tar eis a tri
3:15, Пятнадцать минут четвертого	3:15, Ceathru tar eis a tri
11:30, Одинадцать тридцать	11:30, leathuair tar eis a h-aon deag
11:30, Пол двенадцатого	11:30, Leathuair tar eis a h-aon deag
1:45, Час сорок пять	1:45, Ceathru chun a do
1:45, Без пятнадцати два = 1:45, ceathru chun a do	
День	la

Желаем Вам приятного перелёта, мягкой посадки и безоблачного отдыха! Ваш [FlyTimer.ru](http://FlyTimer.ru)

\*При подготовке разговорника для туриста были использованы сведения, размещенные на сайте Википедии (<https://ru.wikipedia.org/wiki/Вики>), сервисы перевода и пр. материалы в открытом доступе



*Туристический портал [FlyTimer.ru](http://FlyTimer.ru) расскажет  
всё об авиабилетах, бронировании отелей, перелётах,  
самолётах, аэропортах, трансфере и многом-многом другом...*

Неделя	seachtain
Год	bliain
понедельник	De Luain
вторник	De Mairt
среда	De Ceadaoin
четверг	Deardaoin
пятница	De hAoine
суббота	De Sathairn
воскресенье	De Domhnaigh
январь	Eanair
февраль	Feabhra
март	Marta
апрель	Aibrean
май	Bealtaine
июнь	Meitheamh
июль	Iuil
август	Lunasa
сентябрь	Mean Fomhair
октябрь	Deireadh Fomhair
ноябрь	Samhain
декабрь	Nollaig
Весна	an t-earrach
Лето	an samhradh
Осень	an fomhair
Зима	an gheimhreadh
Сегодня	inniu
Вчера	inne
Завтра	amarach
День рождения	la breithe
С днём рождения!	breith la sona duit

**Желаем Вам приятного перелёта, мягкой посадки и безоблачного отдыха! Ваш [FlyTimer.ru](http://FlyTimer.ru)**

\*При подготовке разговорника для туриста были использованы сведения, размещенные на сайте Википедии (<https://ru.wikipedia.org/wiki/Вики>), сервисы перевода и пр. материалы в открытом доступе